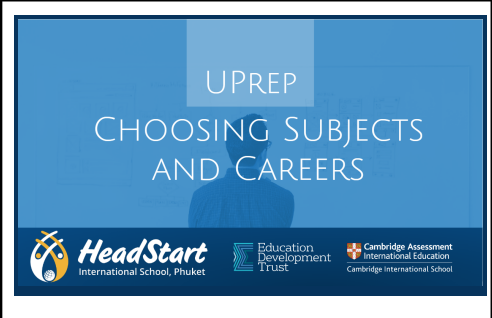
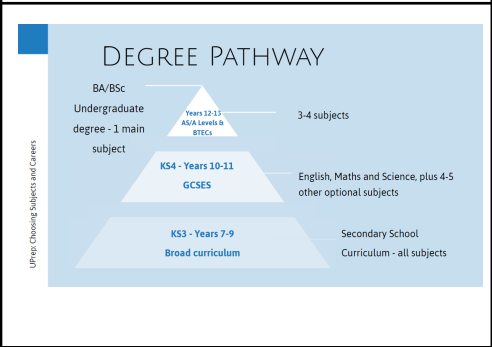
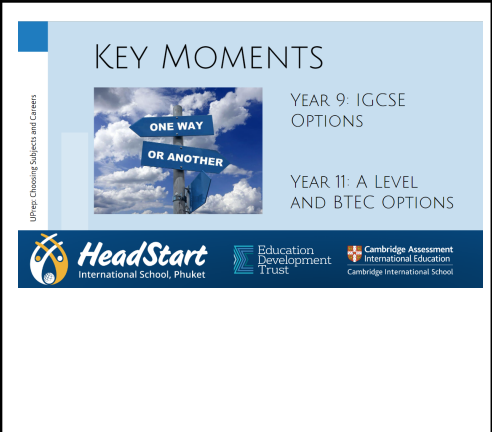


ข้อมูลฉบับแปลภาษาไทย

ครั้งที่ 3 : วันที่ 24 กันยายน 2568

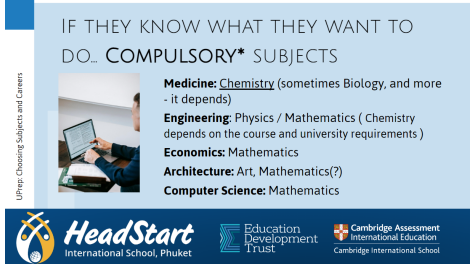
เรื่อง “เลือกวิชาเรียนให้ตรงกับอาชีพที่ใฝ่ฝันในอนาคตได้อย่างไร?”

		เลือกวิชาเรียนให้ตรงกับอาชีพที่ใฝ่ฝันในอนาคตได้อย่างไร?
		เส้นทางการเรียนตั้งแต่ระดับมัธยมศึกษาถึงมหาวิทยาลัยเป็นอย่างไร? - Year 7 - Year 9 : นักเรียนเรียนทุกวิชาในหลักสูตร - Year 10 - Year 11 : เรียนวิชาหลักและวิชาเลือกหลักสูตร IGCSE 8 - 9 วิชา - Year 12 - Year 13 : เลือกเรียนหลักสูตร A Level หรือ BTEC โดยเลือกเรียน 3 – 4 วิชา
		ช่วงชั้นที่สำคัญของนักเรียนในระดับมัศึกษามีอะไรบ้าง? - Year 9 : นักเรียนต้องเลือกวิชาที่จะเรียนในหลักสูตร IGCSE - Year 11 : นักเรียนต้องเลือกวิชาที่จะเรียนในหลักสูตร A Level หรือ BTEC ทางโรงเรียนจะมีการจัดประชุมเพื่อให้คำปรึกษานักเรียนและผู้ปกครองเพื่อเลือกวิชาในแต่ละหลักสูตร

		นักเรียนจะเลือกวิชาเรียนในหลักสูตร IGCSE ได้อย่างไร? - นักเรียนจะต้องเรียนวิชาหลัก 3 วิชา คือ วิชา Maths วิชา English และวิชา Science รวมทั้งต้องเลือกเรียนวิชาเลือกเพิ่มเติมจากวิชาหลักอีก 4 -5 วิชา
--	--	---

Options in Year 11 3-4 A LEVELS, EPQ AND BTECS: ART AND DESIGN; BIOLOGY; CHEMISTRY; COMPUTER SCIENCE; BUSINESS; ECONOMICS; ENGLISH LITERATURE; GEOGRAPHY; HISTORY; LANGUAGES; PSYCHOLOGY; SPORTS; TRAVEL AND TOURISM. HeadStart International School, Phuket Education Development Trust Cambridge Assessment International Education Cambridge International School	นักเรียนจะเลือกวิชาเรียนในหลักสูตร A Level และ BTEC ได้อย่างไร? - เมื่อจบชั้น Year 11 แล้ว นักเรียนสามารถเลือกเรียนวิชาในหลักสูตร AS Level ในชั้น Year 12 ได้ 3 - 4 วิชา โดยต้องเป็นวิชาที่เรียนต่อยอดมาจากหลักสูตร IGCSE จาก Year 11 แล้วสอบได้เกรดในวิชานั้น ไม่ต่ำกว่า B - วิชาในหลักสูตร A Level ได้แก่ วิชา Maths วิชา Physics วิชา Chemistry วิชา Biology วิชา Business วิชา History วิชา Geography วิชา Art วิชา Literature และ วิชา Language - วิชาในหลักสูตร BTEC ได้แก่ วิชา Business วิชา Travel and Tourism วิชา Music วิชา Sport
Year 10 & 11 Year 12 & 13 BA Computer Science Computing, Maths, Physics, Business English, Maths, Science & ICT, Business, Chinese, History Secondary School Curriculum (All Subjects) HeadStart International School, Phuket Education Development Trust Cambridge Assessment International Education Cambridge International School	ตัวอย่างแผนการเรียนต่อระดับมหาวิทยาลัยในสาขา Computer Science (วิทยาการคอมพิวเตอร์) - Year 7 - Year 9 : เรียนทุกวิชา - Year 10 - Year 11 : เรียนหลักสูตร IGCSE วิชาหลัก คือ วิชา English วิชา Maths วิชา Science และวิชาเลือกคือ วิชา ICT วิชา Business วิชา Chinese และวิชา History - Year 12 - Year 13 : เรียนหลักสูตร A Level คือ วิชา Computer วิชา Maths วิชา Physics และ วิชา Business
THINK ABOUT... • Your child's plans when they leave school • Subject combinations • Their enjoyment of / interest in their current subjects • Their ability in their current subjects • Examinations vs coursework • Interest in a 'new' subject HeadStart International School, Phuket Education Development Trust Cambridge Assessment International Education Cambridge International School	สิ่งที่ควรคำนึงถึงในการเลือกวิชาเรียน - นักเรียนอยากเรียนต่อในสาขาวิชา อะไรในระดับมหาวิทยาลัย และนักเรียนมีความใฝ่ฝันที่จะประกอบอาชีพอะไร - นักเรียนมีความสุขและมีความสนใจในการเรียนวิชาใดในตอนนี้ - นักเรียนสามารถทำคะแนนได้ดีในวิชาใด - นักเรียนมีความสนใจในวิชา “ใหม่ๆ” หรือไม่
THINGS TO UNDERSTAND • Subjects get more difficult at IGCSE and then more difficult again at A Level • Many subjects cover completely new content (especially new subjects) • There are many misconceptions about subjects needed for university courses • Subjects 'dropped' are difficult to 'pick up' again later on HeadStart International School, Phuket Education Development Trust Cambridge Assessment International Education Cambridge International School	สิ่งที่ต้องเข้าใจในการเลือกวิชาเรียน - วิชาเรียนจะมีเนื้อหาที่เข้มข้นมากขึ้นในหลักสูตร IGCSE และในหลักสูตร A Level - ในหลายๆวิชา จะมีการเพิ่มเติมเนื้อหาใหม่ que นักเรียนไม่เคยเรียนมาก่อน - นักเรียนต้องรู้และเข้าใจให้ถูกต้องว่าวิชาที่ตนเองต้องไข่ ยื่นสมัครเรียนต่อมหาวิทยาลัยคือ ผลสอบของวิชาอะไร - หากนักเรียนหยุดเรียนวิชาใด วิชาหนึ่งไปแล้ว เป็นการ

		ยากที่จะกลับมาเริ่มต้นใหม่ภายหลัง
		วิชาที่มหาวิทยาลัยแต่ละที่ใช้ในการคัดเลือกนักเรียนเข้าศึกษาต่อ <u>มหาวิทยาลัยรูปแบบอังกฤษ (UK)</u> <u>มหาวิทยาลัยรูปแบบเนเธอร์แลนด์ (NL)</u> <u>มหาวิทยาลัยรูปแบบแคนาดา (CA)</u> Russell Group หรือ มหาวิทยาลัยชั้นนำในมหาวิทยาลัยในรูปแบบ สหราชอาณาจักร เนเธอร์แลนด์ และแคนาดา จะคัดเลือกนักเรียนที่ได้จากข้อสอบ เรียนวิชาดังต่อไปนี้ วิชา Maths วิชา English วิชา Physics วิชา Biology วิชา Chemistry วิชา Geography วิชา History และ วิชา Language <u>มหาวิทยาลัยรูปแบบสหรัฐอเมริกา (US)</u> จะคัดเลือกนักเรียนจากผลสอบ SAT และผลการเรียนโดยภาพรวมชั้น ม.ปลาย

		การเลือกวิชาสำหรับนักเรียนที่มีเป้าหมายแน่ชัดในสายอาชีพในอนาคต - หากนักเรียนต้องการเรียนต่อใน <u>สาขาแพทย์</u> วิชาที่จำเป็นต้องเรียนคือ วิชา Chemistry และวิชา Biology วิชาที่จะเป็นประโยชน์ต่อการสมัครเรียนต่อคือ วิชาใดก็ตามที่นอกเหนือไปจากวิชาในสาขา Science เพื่อแสดงให้เห็นมหาวิทยาลัยเห็นว่า นักเรียนเป็นคนที่มีความสนใจหลากหลายและไม่มุ่งเน้นแต่การเรียนเพื่อเป็นแพทย์อย่างเดียว - หากนักเรียนต้องการเรียนต่อใน <u>สาขาวิศวกรรมศาสตร์</u> วิชาที่จำเป็นต้องเรียนคือ วิชา Physics และ วิชา Maths - หากนักเรียนต้องการเรียนต่อใน <u>สาขาเศรษฐศาสตร์</u> วิชาที่จำเป็นต้องเรียนคือ วิชา Maths - หากนักเรียนต้องการเรียนต่อใน <u>สาขาสถาปัตยกรรมศาสตร์</u> วิชาที่จำเป็นต้องเรียนคือ วิชา Art - หากนักเรียนต้องการเรียนต่อใน <u>สาขาวิทยาการคอมพิวเตอร์</u> วิชาที่จำเป็นต้องเรียนคือ วิชา Maths - หากนักเรียนต้องการเรียนต่อใน <u>สาขาธุรกิจ</u> วิชาที่จะเป็นประโยชน์ต่อการสมัครเรียนต่อคือ วิชา Maths
		

	- หากนักเรียนต้องการเรียนต่อใน สาขาวิทยาศาสตร์โลก วิชาที่จะเป็นประโยชน์ต่อการสมัครเรียนต่อคือ วิชา Geography - หากนักเรียนต้องการเรียนต่อใน สาขากฎหมาย วิชาที่จะเป็นประโยชน์ต่อการสมัครเรียนต่อคือ วิชา History - หากนักเรียนต้องการเรียนต่อใน สาขาจิตวิทยา วิชาที่จะเป็นประโยชน์ต่อการสมัครเรียนต่อคือ วิชา Maths - หากนักเรียนต้องการเรียนต่อใน สาขาการเมือง การปกครอง หรือ ความสัมพันธ์ระหว่างประเทศ วิชาที่จะเป็นประโยชน์ต่อการสมัครเรียนต่อคือ วิชา History
IF THEY HAVE NO IDEA... • Don't panic! • Keep their options open by taking some 'facilitating subjects' • These subjects have transferable skills • Choose subjects your child is good at • Choose subjects your child enjoys • There are lots of university courses (and the careers that follow) where it doesn't matter what A Levels you have done: Business / Sociology / Philosophy / Anthropology / Liberal Arts and Sciences etc. • America / Canada are pretty flexible... 	นักเรียนที่ยังไม่มีเป้าหมายแน่ชัดของตนเองในอนาคต (ยังไม่รู้ว่าอยากเป็นอะไร) - ไม่ต้องตระหนกตกใจ - เลือกเรียนวิชาที่เป็นวิชาพื้นฐานเช่น วิชา Maths วิชา History วิชา Language เพื่อเป็นการเปิดโอกาสในการเลือกสาขาวิชาในระดับ มหาวิทยาลัยเนื่องจากวิชาเหล่านี้เป็นวิชาที่สร้างทักษะที่นำไปต่อยอดการเรียนในสาขาต่างๆ ได้ - เลือกวิชาที่ตนเองชอบได้คะแนนดี - มีงานและสาขาวิชามากมายที่ไม่ได้กำหนดว่า นักเรียนต้องเรียนวิชาอะไรในระดับ A Level หรือ BTEC เช่น การเรียนในสาขาวิชา Business วิชา Sociology วิชา Philosophy วิชา Anthropology เป็นต้น นอกจากนี้ มหาวิทยาลัยในอเมริกาและแคนาดายังมีเกณฑ์การพิจารณารับสมัครนักเรียนที่มีความยืดหยุ่นได้บ้างอีกด้วย
IT'S UP TO YOUR CHILD, BUT YOU CAN HELP THEM! 01  Help them check necessary subjects/tests 02  Be realistic and seek teacher opinions 03  Don't force them to study something they don't want to do 04  Check their understanding of chosen courses 05  If they do a course they enjoy and are good at it will be the right decision!	ผู้ปกครองสามารถช่วยนักเรียนในการเลือกวิชาเรียนได้อย่างไร? - ช่วยพิจารณาว่านักเรียนเลือกวิชาเรียนที่เหมาะสมหรือไม่ - พูดคุยกับลูกให้แน่ใจว่าวิชาที่เลือกเรียนในระดับ IGCSE และ A Level หรือ BTEC นั้น มีความยากง่ายมากน้อยเพียงใดและนักเรียนมีความเข้าใจ ความมั่นใจมากน้อยเพียงใดที่จะเรียนต่อ - ไม่บังคับลูกให้เรียนวิชาที่ตนเองไม่ชอบเรียนและเข้าใจความสามารถที่แท้จริงของลูกบนพื้นฐานความเป็น

		จริง - หากนักเรียนได้เรียนในวิชาที่ถนัดและทำได้ดี นักเรียนจะสามารถตัดสินใจเลือกวิชาที่จะเรียนต่อ และเส้นทางที่ต้องการในอนาคตได้
		ผู้ปกครองปรึกษาหารือร่วมกันว่า นักเรียนชอบเรียนวิชาอะไร เพื่อนๆจะเรียนอะไรกัน หรือพิจารณาจากความฝันในวัยเด็ก ซึ่งอาจจะไม่เป็นไปตามความเป็นจริงที่เกิดขึ้นในปัจจุบัน
		ผู้ปกครองควรให้คำปรึกษากับนักเรียนบนพื้นฐานของความเป็นจริงและตามความสามารถของนักเรียน โดยหลีกเลี่ยงการพูดคุยถึงประสบการณ์สมัยเรียนของตนเองในอดีต ห้ามเปรียบเทียบกับเพื่อนคนอื่นโดยเด็ดขาด
		โรงเรียนมีบทบาทในการสนับสนุนนักเรียนอย่างไรบ้าง? - กระตุ้นให้นักเรียนพูดคุยเพื่อขอคำปรึกษาจากคุณครู - จัดประชุมผู้ปกครองเป็นประจำ - จัดนิทรรศการเลือกวิชาเรียน (Subjects Fairs) - นัดหมายเพื่อพูดคุยกับคุณครูแต่ละรายวิชา ครูหัวหน้าแผนกวิชาต่างๆ หัวหน้าระดับ Sixth Form และ ครูหัวหน้าฝ่ายวิชาการ
		Unifrog คืออะไร? คือเว็บไซต์ที่จะช่วยให้นักเรียนผู้ปกครองหาข้อมูลเกี่ยวกับอาชีพต่างๆ และการเลือกวิชาเรียนเพื่อให้ได้เข้าเรียนใน สาขาวิชาจะนำไปสู่เส้นทางอาชีพนั้นในระดับมหาวิทยาลัย - เข้าเว็บไซต์ Unifrog - เลือกตัวเลือก Careers library
		การใช้ Unifrog เพื่อหาข้อมูลเกี่ยวกับอาชีพต่างๆ และการเลือกวิชาเรียนเพื่อให้ได้เข้าเรียนใน สาขาวิชาที่จะนำไปสู่เส้นทางอาชีพนั้นในระดับมหาวิทยาลัย - ค้นหาข้อมูลอาชีพต่างๆ ผ่านการค้นหาด้วย คำสำคัญ

UPREP: Choosing Subjects and Careers PARENTS – GET SIGNED UP! Go to www.unifrog.org/student and click 'Sign in for the first time' You'll be asked for some details and a form code: HSISparents After signing up, log into Unifrog using your email address and password via the sign-in page.	เข้าสู่ระบบ Parents & Guardians -ไปที่ www.unifrog.org/student และกดเข้าสู่ระบบสำหรับการเข้าครั้งแรก -ระบบจะให้กรอกข้อมูลและกรอกรหัส HSISparents -หลังจากเข้าสู่ระบบ ให้เข้าสู่ Unifrog ใส่อีเมลและรหัสผ่าน
UPREP: Choosing Subjects and Careers CAN YOU HELP? DO YOU (OR A CONTACT) HAVE EXPERTISE IN THESE AREAS? • Hospitality / Tourism • Engineering / Architecture • Computing / Digital Media • Charities / Development • Food and Beverage • Entrepreneurship • Medical / Psychology • Art / Design • Entrepreneurship / Marketing / Commerce	หากท่านประกอบอาชีพในสายงานดังต่อไปนี้ ท่านสามารถเข้ามาเป็นวิทยากรเพื่อถ่ายทอดความรู้ให้กับนักเรียนของเราได้ดังนี้ -งานบริการ/ การท่องเที่ยว -วิศวกรรม/ สถาปัตยกรรม -คอมพิวเตอร์/ สื่อดิจิทัล -การกุศล/ การพัฒนา -อาหารและเครื่องดื่ม -ผู้ประกอบการ -การแพทย์/ จิตวิทยา -การออกแบบงานศิลปะ -การตลาด/ พาณิชย
UPREP: Choosing Subjects and Careers CONTACT US epraham@headstartphuket.com sthomax@headstartphuket.com nroscoe@headstartphuket.com toom@headstartphuket.com	ข้อมูลติดต่อครูแนะแนวศึกษาต่อระดับมหาวิทยาลัย